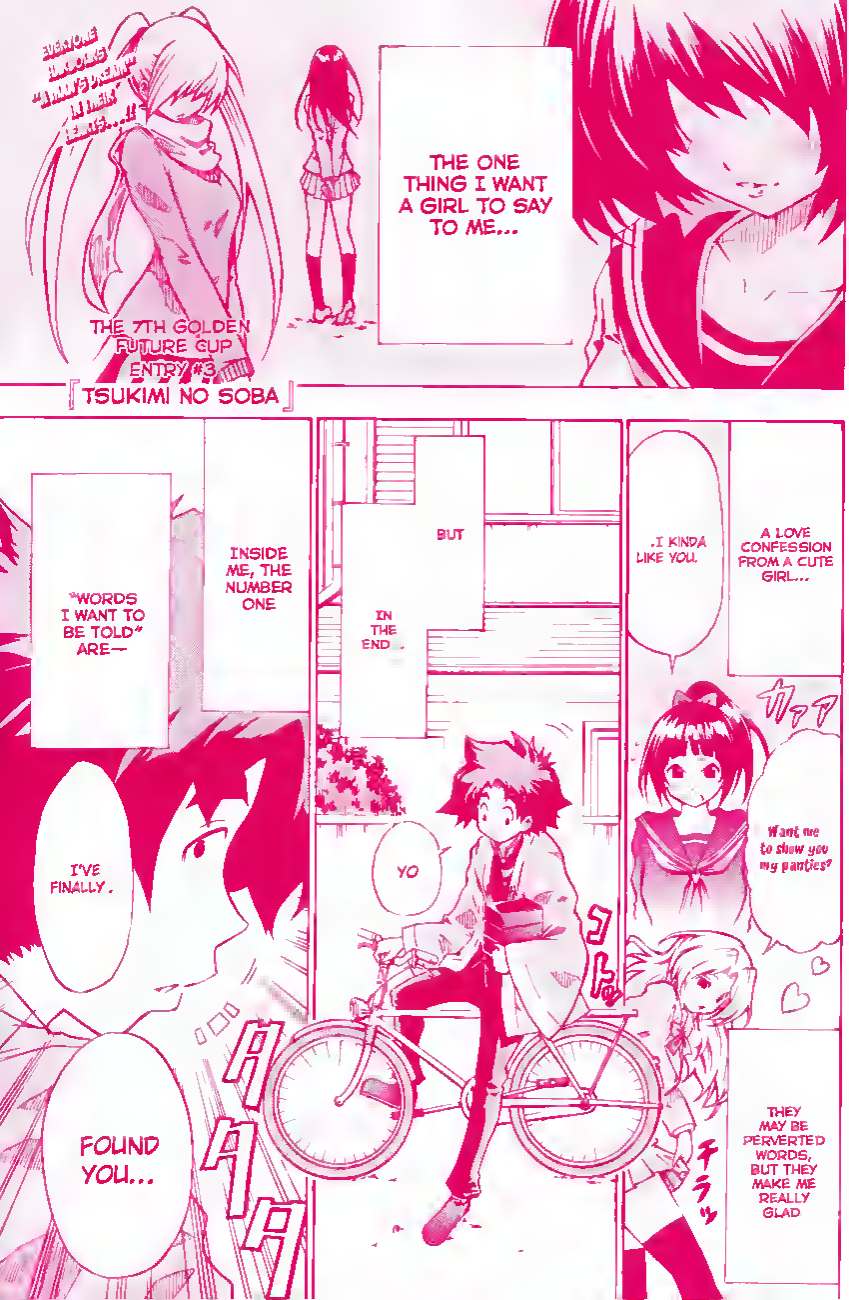
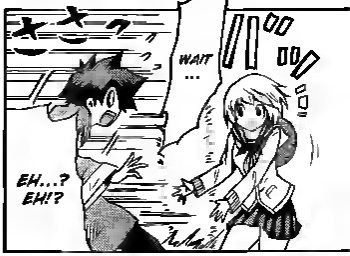

THE 7TH GOLDEN FUTURE CUP ENTRY #3
『TSUKIMI NO SOBA』
THE ONE THING I WANT A GIRL TO SAY TO ME...
A LOVE CONFESSION FROM A CUTE GIRL...
.I KINDA LIKE YOU.
Want me to show you my panties?
THEY MAY BE PERVERTED WORDS, BUT THEY MAKE ME REALLY GLAD
BUT
IN THE END
INSIDE ME, THE NUMBER ONE
"WORDS I WANT TO BE TOLD" ARE—
YO
I'VE FINALLY.
FOUND YOU...

第7回
ジャンプ
金未来杯
エントリー
NO.3
I'VE FINALLY... MET YOU.
ツキミのソバ
ツキミのソバ (TSUKIMI NO SOBA)
OGURA YUUYA

SUDDENLY, BOY MEETS GIRL...!!
I'VE ALWAYS...
WANTED TO MEET YOU.

KASUGAI TENKA (16)
—HER BR... BREASTS TOUCHED...
.....!?

は一ん!!
IT CAAAAAME!!
THE NUMBER ONE THING!!!

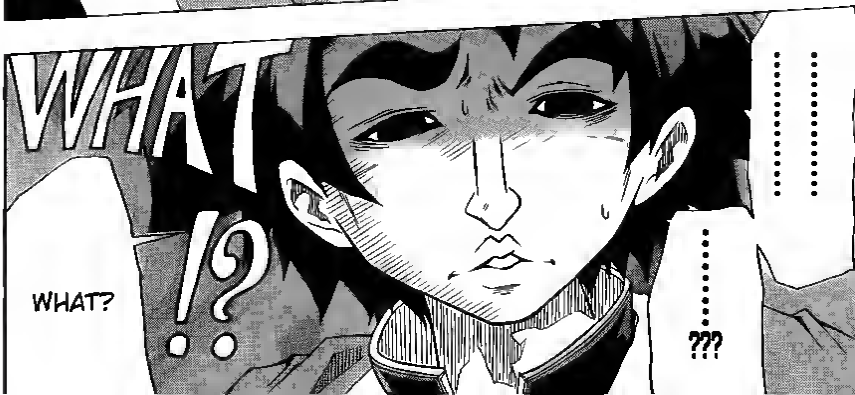

WAIT...
EH...? EH!?

.....
WEREN'T YOU LOOKING FOR SOMEONE ELSE...?

オオオ
メン...

TEN-KUN YOU'RE STILL THE SAME
A REUNION WITH A CHILDHOOD FRIEND WHO MOVED FAR AWAY WHEN I WAS LITTLE
NO WAY!! I DON'T RECALL OF SUCH A THING!!
I REALLY WANT TO MEET YOU!!
LETTERS!? I'VE NEVER WRITTEN ANY!!!
IF MY LETTER CORRESPONDENT HAS SUDDENLY COME—
?
AT LAST, THE TIME HAS COME...!!
I'VE BEEN WAITING FOR THOSE WORDS!!
FROM A CUTE GIRL I DON'T KNOW —"I'VE ALWAYS WANTED TO MEET YOU!"!!
CALM DOWN ME!!
OH-OH YEAH, MISS...
FIRST OFF I NEED TO BE COOL AND TRY TO FIND OUT HER NAM—
EVEN FOR ME "SPRING" (GIRLFRIEND) HAS FINALLY COME—!!
WH, WHATEVER, THIS IS IT'S A MIRACLE!!
A FANTASY!!

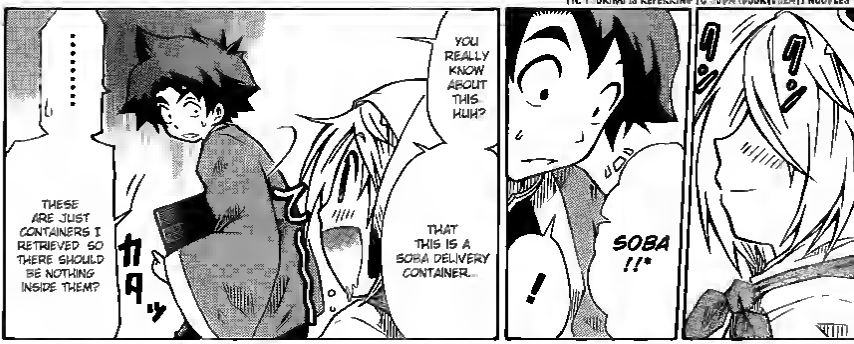
YOUR NAME— ...
てぶら


WHAT!?
WHAT?
.....
.....
???

.....!???
A LIE!??
WHAT!?
キョロ キョロ
BONG
EEEEEH??
WHERE DID SHEE!?
MASTER?
WHA—T'S WRONG?
てくてく
うへへ
...WAS IT... A HALLUCI-NATION...!?
SO I'VE FINALLY REACHED THE STAGE OF DEVELOPING HALLUCINATIONS HUH...

WHAT'S WITH THIS KID AND HER ANIMAL SUIT...?
MASTER...?
I WANT TO TALK TO THE GIRL THAT DISAPPEARED.
IS IT JUST ME...?
SEEMS JUST A TINY BIT FAMILIAR...?
THIS PERSON...
チラ

TN: TSUKIMI IS REFERRING TO SOBA (BUCKWHEAT) NOODLES


YOU REALLY KNOW ABOUT THIS HUH?
THAT THIS IS A SOBA DELIVERY CONTAINER...
THESE ARE JUST CONTAINERS I RETRIEVED SO THERE SHOULD BE NOTHING INSIDE THEM?
カサッ
SOBA !!*

AH,
It's Tenkasu~!!
SEE YA
—WELL, IF YOU'RE HUNGRY THEN HURRY UP AND GO HOME.
I'M IN THE MIDDLE OF WORK RIGHT NOW SO I CAN'T PLAY WITH YOU
かす
かす

KIDOKAWA MANA
TENKASU, ARE YOU HELPING OUT AT THE SHOP AGAIN!?
KI, KIDOKAWA...
OI!! MY NAME IS TENKA. HOW MANY TIMES DO I HAVE TO TELL YOU THAT!?
THIS VOICE, IT'S THE RUDE ANAMORI FROM MY CLASS!!
YOU'RE ONLY REALLY SERIOUS ABOUT THAT-!!
WOOAH, MANA-CHAN!!!
!!
ANAMORI IZUMI
SHE PRAISED ME~!!
SHE REALLY IS A CUUUTE GIRL!!
THAT'S GOOD OF YOU TO PROPERLY HELP OUT YOUR FAMILY..
THAT'S RIGHT!! DOESN'T KASUGAI-KUN'S FAMILY RUN A NOODLE SHOP?

Is she your little sister?
?
UM.. NO, THIS IS..
ぎゅうう
Oh!!
SHIIIT, I CAN'T TALK PROPERLY..!!
パァアアア
NOT
REALLY
THE GIRL BEFORE WAS PRETTY HOT TOO, BUT MANA-CHAN IS STILL NUMBER ONE!!
ニコー
HELLO!!
CUTE RABBIT-SAN
MASTER, YOU'RE BUSY... WITH WORK!!
YOU CAN'T PLAY AROUND!!
……
GYUU—!!
GWAAAH!!
ドドドドド
ドンッ
STOP BUGGING ME!! GO HOME ALREADY!!
グィーグィー
OIII-!! WHAT THE HELL ARE YOU SAYING!?

フル
フル
WHA... WHAT'S THIS SUDDENLY...?
I DON'T KNOW THAT NAME.
I... I'M...
"TSUKIMI"!!
WHAT DID... YOU...
MASTER!!
OU...
WHEN IT WAS COLD, YOU EMBRACED TSUKIMI!!
MASTER, YOU EVEN SAID THAT YOU LIKED ME!!
DID YOU FORGET!?
WE EVEN SLEPT TOGETHER FOR A NIGHT!!

I SERIOUSLY DON'T KNOW HER
WHAT IS THIS PERSON SAYING!?

MASTER.
...DID YOU FORGET...?

ザワ ザワ
プルプル
TENKASU... TO DO THAT MUCH...
WELL- HE DOES KIND OF LOOK LIKE A PERV.
TO SUCH A SMALL CHILD...
WOAH... "MASTER" ..?
—CRAP!!

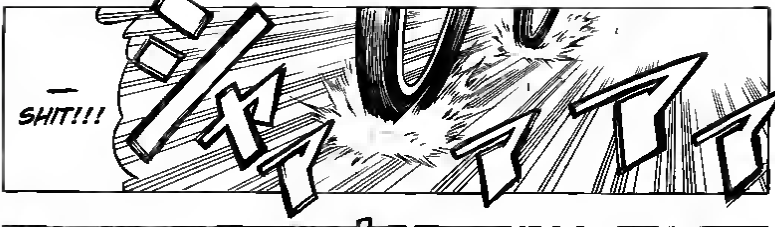
THIS HAS NOTHING TO DO WITH ME!!!
I'M, I'M INNOCENT!!!

WHAT IS YOUR RELATIONSHIP WITH THAT GIRL...
KA... KASUGAI-KUN...?

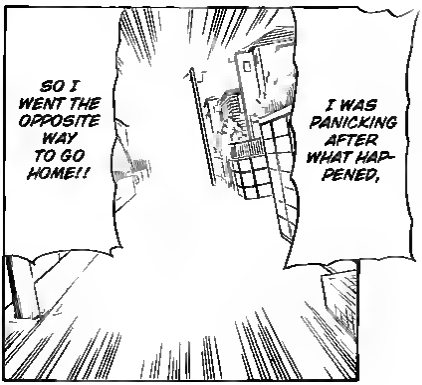
ドドド ドド

— WHA !?
UWAA AH!!!
WHAT WAS THAT...?
THOSE IMAGES JUST NOW...?
AH— ...
WE GOT HERE, WE GOT HERE...
MAN, SHE MANAGED TO GET AWAY EVEN WHEN THINGS ARE ALREADY LIKE THAT
THANKS TO YOU, EVEN I HAD TO COME ALONG.
QUIET.
NO MORE CARELESS MISTAKES ANYMORE. WE'LL CATCH HER THIS TIME FOR CERTAIN..

BACK TO THE MOON...
LET'S FINISH OUR "WORK" AND GO HOME.


— SHIT!!!

かすがい
THIS IS ALL THAT STUPID KID'S FAULT. DAMMIIIT!!
MANA-CHAN MUST HAVE MISUNDERSTOOD WHAT HAPPENED

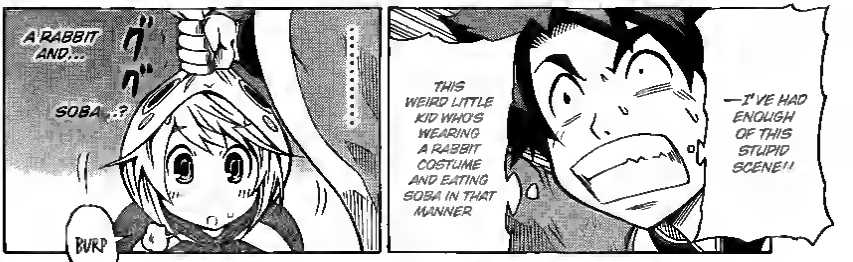

I WAS PANICKING AFTER WHAT HAPPENED,
SO I WENT THE OPPOSITE WAY TO GO HOME!!

ガラ
ERS...
DAMN DAMN DAMMIT!!
DAAAD!! I FINISHED TAKING OUT THE CON-TAIN...
ズズズズズズズズ

ぷはあの
はっはーっ
Yummy!!
That's good!!

IT'S NOT GOOOD!!
WHY ARE YOU HERE!? IN MY HOUU-UUSE.
WHAAAT!!?
THIS PLACE. IT HAD THE SAME SMELL AS MASTER'S SOBA.

I'LL STAY NEAR MASTER!!
TSUKIMI IS FINE WITH STAYING IN A CAGE.
A CAGE!?
カリ
ッ
!
I DON'T GET WHAT YOU'RE SAYING, BUT GO HOME ALREADY!!
AND STOP CALLING ME "MASTER"!! I DON'T KNOW YOU!!
プラーン
ガ
ガ
プラーン


—I'VE HAD ENOUGH OF THIS STUPID SCENE!!
THIS WEIRD LITTLE KID WHO'S WEARING A RABBIT COSTUME AND EATING SOBA IN THAT MANNER
……
グ
グ
A RABBIT AND...
SOBA ..?
BURP

...AH

SLURP
Even though you're a rabbit, you eat soba—!!
ズズズ
You're really a weird one, aren't you!!
ONCE I THINK ABOUT IT...
WHEN I WAS IN PRIMARY SCHOOL — I OFTEN FED THAT RABBIT IN SCHOOL WITH THE SOBA I BOUGHT FROM HOME
WHEN IT WASN'T GIVEN ANY FOOD
!!
OUU UCH!!
"TSUKIMI" AS WELL I THINK...
WELL, ITS NAME WAS...
フル
フル

T/N: TSUKIMI MEANS "MOON VIEWING". IT'S NORMALLY CARRIED OUT IN MID-AUTUMN AND IS WIDELY CELEBRATED IN JAPAN.

SO BASICALLY
IF I SUM UP YOUR STORY...
HO HO HO—
For a soba shop, "Tsukimi" represents an auspicious sign.
Tomorrow is Sunday, so make sure you look after her Tenka!!
LOVE
トムトム
ガシャアン

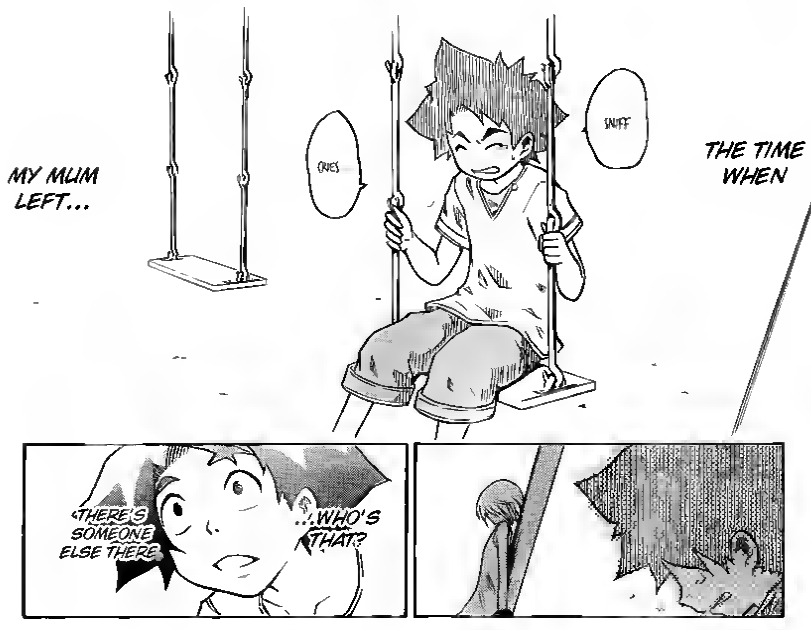
YOUR ORIGINAL FORM IS ACTUALLY THE RABBIT...
THAT I CARED FOR IN PRIMARY SCHOOL!?
Yes!
コク
コク
HAHA...
GO HOME.
A REAL KID WOULDN'T UNDER-STAND...
TALKING TO MY DAD IS NO USE EITHER.
I GUESS TOMORROW I HAVE TO TAKE HER TO THE POLICE—
!?
パアアア
さう
ぽん
しゅうう

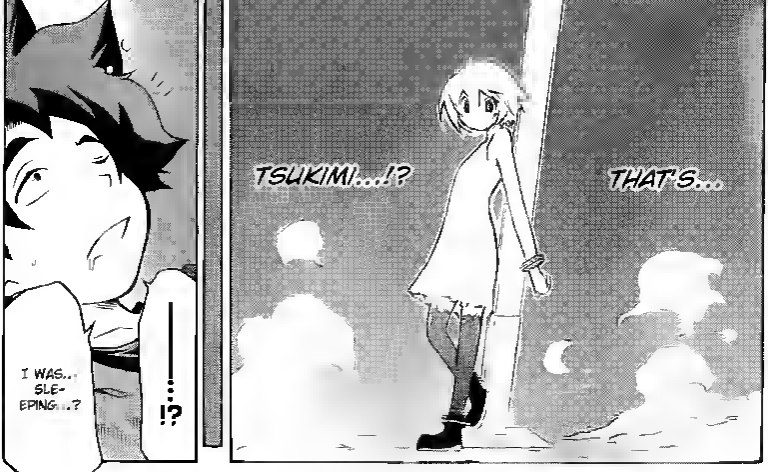
MY FANTASY FROM THIS AFTERNOON!?
THIS PERSON
SERIOUSLY WHAT IS—
...HUH? EH!?
WHY DID TSUKIMI TURN INTO THE CUTE GIRL FROM THIS AFTERNOON!?
MASTER —!!
WO-AH!!!

DON'T SAY "GO HOME"!!
!!
THIS...
HOW MANY TIMES ARE YOU GOING TO POUNCE ON ME.
TSUKIMI... WILL STAY CLOSE TO YOU!!
AAAA-AAAH
HER BOOBS AGAIN... HER BREASSSTS!!!
WHAT!!?
MA STER-!!
HER BOOBS

SOMEONE'S CRYING...?
HM?

IS THAT ME...
AAH...


MY MUM LEFT...
(CRIES)
(SNIFF)
THE TIME WHEN
THERE'S SOMEONE ELSE THERE
...WHO'S THAT?


TSUKIMI...!?
THAT'S...
I WAS... SLE-EPING...?
……!?

TSUKI-MIII!!

KINDA HEAVY...
THIS IS...

EAT, SLEEP, EAT, SLEEP.
YOU'RE SLEEPING AFTER EATING AGAIN!?
SUCH AN ENVI-ABLE LIFE!!!

THIS IS WUMMY
DON'T UNRE-SERVEDLY GO EATING THE SOBA I'M DELI-VERING-!!
YOU'RE JUST TAGGING ALONG WHILE I DELIVER...

—HELLO, THIS IS THE KASUGAI SODA SHOP.
A-AH,
IT'S THAT A RANDOM KID CAME TO MY HOUSE!!
!?
I'M NOT LISTE-NING TO THAT!!!
U...M,
I'M SO GLAD TO BE TOGETHER WITH MASTER!!
WARNING TENKA'S INTRACEREBRAL
I WANT TO EAT . KASUGAI-KUN'S
KIDO-KAWA!!?
EH, A DE-LIVERY!?
MANA-CHAN!!!
I'M,I'M PERFECTLY FINE BUT...
FATE!?
ISN'T THIS ALREADY...
I CAN MEET WITH MANA-CHAN-
THIS MAY BE A DAY OFF FROM SCHOOL BUT
MA-STER?

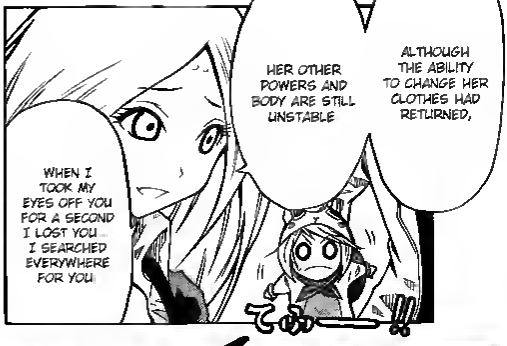
TL. SOBA SERVED IN A SHALLOW STEAMING BASKET

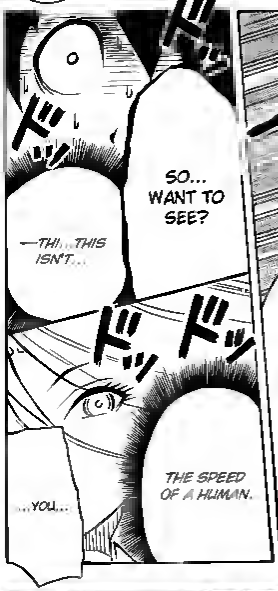
?
A LETTER SAYING "I DON'T WANT YOU TO CLOSE THE SHOP BECAUSE OF ME"...
AFTER HEARING THOSE WORDS, SHE LEFT THE NEXT DAY...
FROM TOMORROW, I'M BECOMING A HOST!!
"I'LL STOP RUNNING THE SOBA SHOP AND FIND ANOTHER JOB."
...SHE WAS WEAK TO BEGIN WITH, BUT SHE STILL HELPED OUT AT THE SHOP EVERY DAY.
THAT WAS THE CAUSE OF HER BODY BREAKING DOWN...
FOR A KID LIKE YOU TO HEAR THIS, IT MUST BE BORING!!
HAHA~♪
—THIS MUST BE BORING YOU!!
TENKA STARTED TO MAKE SOBA.
IT WAS ALSO AT THAT TIME THAT..
IF I RODE MY BIKE, YOU WOULD GET ON BEHIND ME, BUT YOU'RE BEING ANNOYING ANYWAY.
----I THOUGHT I TOLD YOU NOT TO TAG ALONG WHILE I'M OUT DELIVERING.
.....
Wait up-Master-!!

週刊少年ジャンプ
AT LAST,
I FOUND YOU.
!?
I- caught her!!
!!
HEY!!
...O, oi!?
WERE YOU LOOKING AFTER THIS CHILD?
WHAT'S THIS? YOU JUST SUDDENLY...
トッ

UKON
SAFFRON
NICE TO MEET YOU. I'M SAFFRON AND THIS IS UKON.
WE CAME TO TAKE THIS CHILD AWAY...
TO THE MOON WORLD.
...EH!?
WHY DID THIS NEE-CHAN WITH THOSE BOOBS SUDDENLY
OI?
IT'S FINE, ISN'T IT? IT'S TOO TROUBLE-SOME TO LIE
... UKON AND I
IN THAT WORLD WE ARE THE SUBORDINATES OF "GODS", WHOSE DUTY IS TO PROTECT THE MOON
BUT... "SHE" IS DIFFERENT
?
?
LONG AGO SHE WAS TURNED INTO A RABBIT...
AND SHE'S ONE OF THE "MOON GODS" WHO HAD DESCENDED ONTO EARTH FROM THE MOON.

HA..
WHAT IS THAT.. IS IT A FAIRY TALE!?
THINGS LIKE GODS AND MAGIC USERS ON THE MOON!?
IT MAY SEEM UNBELIEVABLE,
BUT THIS IS THE TRUTH
THERE WAS A TIME WHEN SHE HAD A BIG FIGHT WITH THE OTHER MOON GODS OVER A SMALL MATTER
IT TURNED INTO A BIG FUSS FOR EVERYONE ELSE ON THE MOON...
PEOPLE BEGAN CALLING HER THE "FIGHTING PRINCESS" BECAUSE SHE RAGED SO MUCH.
A FIGHT? TSUKIMI!?
ぎゅう
ぎゅう
AS A "PUNISHMENT", THEY TOOK HER POWERS AND MEMORIES AWAY.
SHE WAS BANISHED FROM THE MOON.
BUT LATELY, I WAS GIVEN THE JOB OF TAKING HER BACK.
WHEN I ARRIVED, I FIRST TRIED TO RETURN HER BACK TO HER FORMER BODY,
BUT IT MIGHT BE BECAUSE SHE SPENT TOO MUCH TIME AS A RABBIT, IT DIDN'T WORK TOO WELL.
ZZZ~


ALTHOUGH THE ABILITY TO CHANGE HER CLOTHES HAD RETURNED,
HER OTHER POWERS AND BODY ARE STILL UNSTABLE
WHEN I TOOK MY EYES OFF YOU FOR A SECOND I LOST YOU... I SEARCHED EVERYWHERE FOR YOU!



T/N: THE MOON PEOPLE

T/N: UNKO MEANS "SHIT"
LET ME GO-UN KO-!!!
LET GO OF ME, UNKO!!
...OI? MY NAME IS UKON!!
OKAY, LET'S GO...
SE . SERI-OUSLY!? THAT SHE'S A MOON GOD!?
BUT TSUKIMI'S STORY ABOUT BEING A RABBIT FITS,
AND THOSE TWO LOOK KINDA SCARY. I JUST DON'T KNOW ANYMORE!!
IT WOULD BE A SHAME IF THE BIG TSUKIMI WENT AWAY...
BUT THEN I HAVE THE MANA-CHAN WHO'S WAIT-ING FOR MY SOBA...
THAT'S RIGHT...
TO BEGIN WITH . TSUKIMI JUST CAME ON HER OWN

AFTER DAD SAID HE'D CLOSE THE SHOP...
—THEY'RE ALIKE...
WHAT IS IT, THIS FEELING?...
...:D MN
MUM'S...
THE SAME AS

たたっ
Papa, did the person from the soba shop come-?
YES BUT HE RAN AWAY THE NEXT INSTANT LIKE CRAZY...
And he didn't even collect the money for them
AH!
Is it Kasugai-kun?
ピンポ

HA
HA
HA
HA
HA
HA
—
STILL...
WHAT DO YOU WANT?
SO THA-T'S IT!!!
WELL DONE FOR FOLLOWING US THIS FAR?
.....
THAT BRAT OVER THERE ...
IS JUST USING THE "LEFT OVER" SOBA THAT I TRIED TO HIDE FROM HER...
AS ROAD MARKERS HUH...
munch...
munch...
ボロボロ
チルルル

...BUT, BUT TSUKIMI.. IT LOOKS LIKE YOU'RE NOT HAVING FUN,
WOULDN'T IT BE FINE TO TAKE HER BACK ANOTHER TIME...
~~~DAMN, WHAT AM I DOING!?
haha
WHY AM I WASTING THE OPPORTUNITY TO TALK WITH MANA-CHAN
FOR THIS LITTLE KID..
MAS-TER...
...A, AND...
CURRENTLY IT SEEMS THAT YOU STILL CAN'T RETURN TSUKIMI'S BODY TO WHAT IT USED TO BE RIGHT?
I WONDER IF IT'S REALLY ALRIGHT TO BRING THIS KID BACK TO THE MOON WHEN SHE'S STILL LIKE THAT?
~~~

THIS IS GETTING TOO ANNOYING ALREADY —...
THINGS LIKE THAT
DON'T REALLY MATTER, RIGHT?
NOT JUST HER MEMORIES, BUT HER BODY AS WELL HASN'T RECOVERED ENOUGH
IF WE TAKE HER BACK TO THE MOON IN THIS UNSTABLE CONDITION
WE DON'T KNOW WHAT WILL HAPPEN TO THIS KID!!
— WHAT?
IF THAT'S IT, THEN WHY
WE WERE ONLY TOLD TO "TAKE HER BACK"
EVEN ON THE MOON, THERE ARE ALSO THOSE WITH DANGEROUS THOUGHTS IN THEIR MINDS.
THEY DESIRE THE "POWER" THAT DOMINATED THE MOON LONG AGO.
ALTHOUGH I DON'T KNOW THEIR INTENTIONS, BUT BECAUSE THEIR "REWARDS" ARE LARGE, WE'VE DECIDED TO CARRY OUT THE TASK.

SO PLEASE DON'T GET IN OUR WAY TOO MUCH, OKAY?
WHAT THE HELL
ARE YOU SAYIN ...
SHUT UP HUMAN!!
GYAA!!!
MASTER —!!
NO YOU CAN'T-♡
YOU'LL ONLY FEEL UNHAPPY FOR A SHORT WHILE IF THAT KID IS NOT AROUND, RIGHT?
HA
HA
I DON'T KNOW...
WE WENT THROUGH A LOT TO -
IT HAD NOTHING TO DO WITH YOU TO BEGIN WITH.
GO HOME ALREADY...

IT'S JUST THAT...
WHO APPEARED SUDDENLY...?
ANYTHING ABOUT THAT WEIRD KID..
I DON'T KNOW ANYTHING ABOUT THAT
WHAT DID THAT KID TURN INTO AND WHERE DID IT HAPPEN..
I DON'T WANT ANYONE ELSE
TO GO AWAY CRYING.
"ONE OF US" ...!?
WHY ARE YOU FORCIBLY TAKING HER..
AND TSUKIMI IS ONE OF YOU RIGHT!?

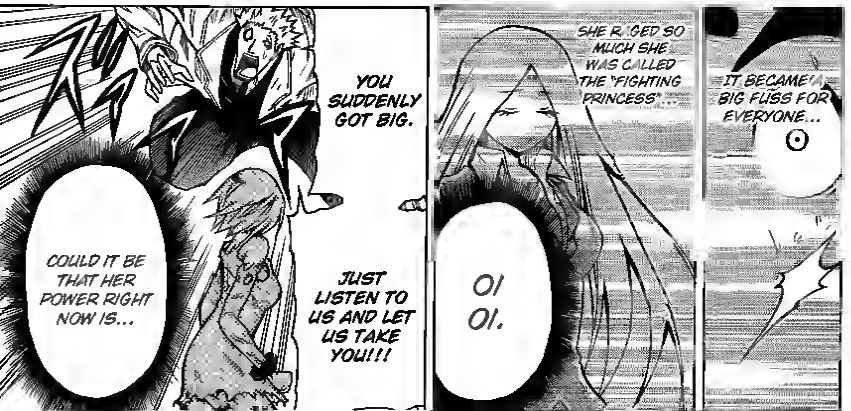
THIS IS JUST AN "EXCHANGE TICKET"
TO GET THE REWARD, RIGHT?
...THOUGH.. I DO HAVE A SLIGHT INTEREST,
IN THE POWER OF THE FIGHTING PRINCESS, WHO EVEN THE MOON GODS FEARED.
MASTER'S
SOBA..
EVEN THOUGH I'M FROM THE MOON LIKE YOU
THERE'S NO WAY THAT I WOULD WANT TO EAT SOMETHING LIKE THIS
Saffran!! Let's go already!!

EHH...
THERE, THERE'S STILL HALF A BOWL TO GO.
Today we used the school kitchen and I made this.
ZU ZU ZU
It's delicious isn't it, Tsukimi !?
I NEED TO WORK HARD FOR THE SAKE OF MY MOM TOO
I'LL HAVE A GREAT SOBA SHOP WITH MY DAD,
DELIVERING, AND MAKING SOBA AS WELL..
AND I'LL KEEP MAKING MY SOBA MORE DELICIOUS..
IF I DO THAT, MUM...
CAN YOU PLEASE COME BACK?

IT ISN'T "THIS KIND OF THING"
!?
—WHA
YOU!! THAT APPEAR-ANCE!?
THE SOBA MASTER MADE
BECAME DELICIOUS FOR HIS MOTHER.
BECAUSE IT'S MADE AND FILLED WITH THE "AFFECTION" HE HAS FOR HER.

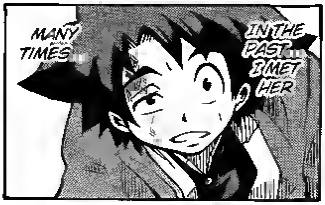
— SHIT!! WHAT'S HAPPENED TO HER!?
TSUKIMI BECAME BIG AGAIN.
BUT WHAT IS IT, THAT FORM—?
UP TO NOW, WHENEVER SHE BECAME BIG SHE WEARS A UNIFORM,

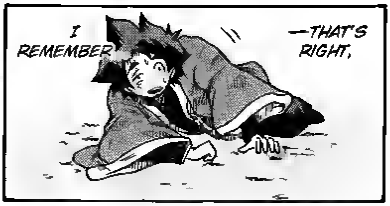
EVERYONE ON THE MOON...

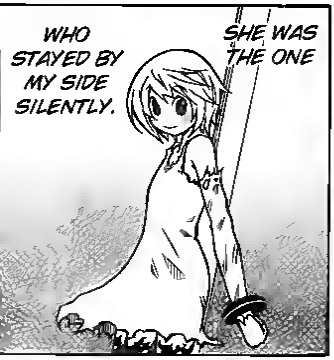

IT BECAME A BIG FUSS FOR EVERYONE...
SHE RAGED SO MUCH SHE WAS CALLED THE "FIGHTING PRINCESS".
OI OI.
YOU SUDDENLY GOT BIG.
JUST LISTEN TO US AND LET US TAKE YOU!!!
COULD IT BE THAT HER POWER RIGHT NOW IS...

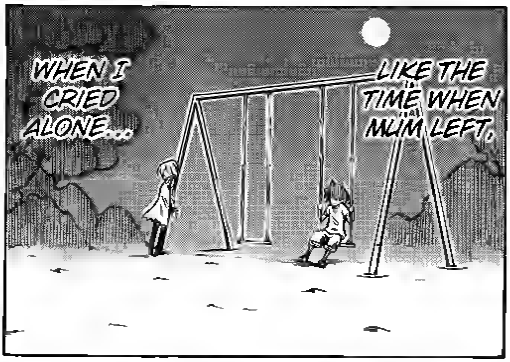
REALLY GREAT.

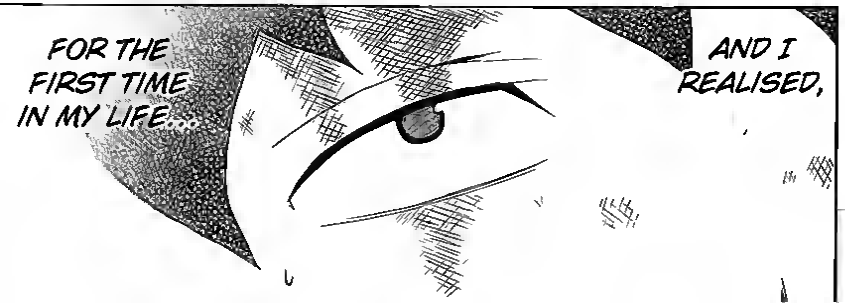
ペロ
……
HUFF
HUFF


MANY TIMES
IN THE PAST I MET HER
EVERY-THING


I REMEMBER
—THAT'S RIGHT,


WHO STAYED BY MY SIDE SILENTLY.
SHE WAS THE ONE


WHEN I CRIED ALONE...
LIKE THE TIME WHEN MUM LEFT,

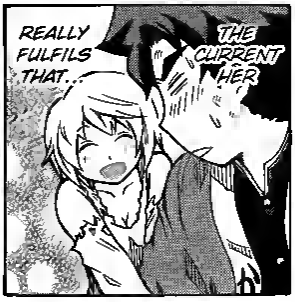

FOR THE FIRST TIME IN MY LIFE...
AND I REALISED,

GWAH!!
TSUKIMI... WILL STAY CLOSE TO YOU-!!
THE PERSON I'VE STARTED TO LIKE...
IS HER.

We're so sorry
We'll return back home!
Lili...
ON THE MOON, JUST HOW ROWDY WERE YOU?
TO KNOCK SUCH A BIG GUY OUT, YOU MUST BE REALLY STRONG RIGHT?
HER FORM MAY HAVE RETURNED THIS MUCH, BUT HER MEMORIES FROM THE MOON HAVEN'T
.....?
?
AND I WONDER IF THERE ARE OTHER "CONDITIONS" AS WELL?
HM... WHY EXACTLY DID I SEE THAT FORM IN THE PAST?
Ehehe —♪ I'm together with Master —!!
SQUISH
MAYBE THAT'S BECAUSE THE POWER INSIDE HER IS STILL UNSTABLE, WHICH IN TURN CAUSED HER TO TRANSFORM INTO THIS APPEARANCE.
THEY'RE CLOSE —!!!
HER BOOBS AGAIN...

FOR TSUKIMI TO BECOME MY "GIRL"...
?
NO WAY!! WHAT THE HELL AM I THINKING!! I ALREADY HAVE MANA-CHAN!
NO, BUT TSUKIMI REALLY IS CUTE..

ONCE I THINK ABOUT IT,
...WAI, WAIT A SEC!?


THE CURRENT HER
REALLY FULFILS THAT..

KASUGAI-KUN....
—MANA-CHAN!? WHY IS SHE-

I didn't know you had such a beautiful "girlfriend".
I'm sorry for bothering you--!!
WAIT!! YOU'RE WRONG; SHE'S NOT MY GIRLF...

EVEN AFTER YOU DELIVERED THE SOBA TO US PAPA SAID WE DIDN'T PAY YOU
THAT'S WHY! YOU WERE RUSHING TO MEET THAT GIRL
YESTERDAY I WAS A LITTLE WORRIED BECAUSE KASUGAI-KUN SEEMED TO BE IN AN OVERLY-CLOSE RELATIONSHIP WITH A SMALL GIRL

A "MAN'S DREAM" THAT CAN'T BE FULFILLED EASILY... SEEMS LIKE THE IDEAL DAY IS YET TO COME...!?

Clockwork Lies
is recruiting
Translators
Cleaners
Typesetters
Raw Provider
Wanna work with me?
HTTP://CLOCKWORKLIES.COM
IRC: #CW-LIES@IRC.IRCHIGHWAY.NET

TSUKIMI NO SOBA
BY OGURA YUUYA
CLEANING
Fuyoalbi, NxKun, Kael, Pumpkin_so77, ehuhoh, suninun, HeiDenRex
RAW
viciisneda
TRANSLATION
mirasaki25
TYPESETTING
Alanvbf, Kanniu, KageHitsu, Raenef, Fuyoalbi, suninun
PROOFREADING
Pumpkin_so77
QC
-ALT-, Blaz
ClockworkLies.com
cw-lies.irc.rizon.net
We are recruiting all positions, especially translators!
If you are up for it, join us!!